

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Voiture de tourisme	V W	27 - ambulance (moteur CJ)	CH 0854 43

Constructeur	VOLKSWAGENWERK AG, Wolfsburg (D)
Identification	"27" sur la plaquette du constructeur "27.2" devant le No. du châssis (3 <sup>ème</sup> chiffre = millésime) A partir du No. du châssis = 2702000001
Plaquette constr.	à droite, derrière le passager
N° du châssis	à l'arrière, à gauche, dans le compartiment du moteur
Ident. du moteur	"CJ" à gauche, sur le bloc
Importateur princ.	A. M. A. G. Automobil- und Motoren AG, 5116 Schinznach-Pad
Véhicule homologué	prototype _____ Signes fixes dans code du type _____ 27

<b>Chassis</b>		<b>Moteur</b>			
Nombre d'essieux	2	Marque	V W	Type	CJ
Direction	mécanique	Construction	cyl. opposés	Temps	4
Transmission	mécanique synchronisée ou automatique	Carburant	B	Position	arrière
Nombre de vitesses	4 ou 3	Réfrigé. diss.	air	Nombre cylindr.	4
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV=disques/AR=exp. interne, avec assistance par dépression, limiteur sur les roues AR	Alésage	94	Course	71
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues AR	Cylindrée	1970	CV-impôt	10,03
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire, levier avec secteur	Puissance en CV	70 DIN	à l/min	4200
Ralentisseur	-	Bruit	78 dB/A à l/min		4200
Contrôle 2 circ.	par différence de pression: lampe-témoin séparée	Silencieux	1 = 970 x Ø 120 mm		
		Mesure des gaz	CCE = 2,0 % à 900 t/min / CCE 70/220 *		
		Déparasitage	CCE = annexe 8, chiffre 4 = A+2		

<b>Carrosserie</b>	ambulance		<b>Poids</b>	avant	arrière	total	
Nombre de portes	2+1 ou 2 lat.+1AR	Indic. vit. km/h	Poids à vide	620	875	1495	**)
Ceintures sécurité	+) _____	Rétroviseur de chaque côté	Charge utile				
Cale	-	Attelage -	Poids total				
Antivol	verrouillage de la direction		Garantie fabr.			2100	
Nombre de places	7	av 3 centre 4 ar _____	Dimens. pneus	185 R 14 C	185 R 14 C		(Variantes ++)
Dimensions	int.	ext.	Ply / bar	8 / 2,1	8 / 2,5		voir
Longueur		4505(4545) Empattements	Charge	1070	1220		remarques)
Largeur		1720(1760)	pour V max	120	120		
Hauteur		1955	Voie	av 1395	ar 1439		
Porte à faux	lat.	Voies	av	-	-		
	av	1160(1180)	ar	-	-		
	ar	945(965) Braquage	g	11000	d	11000	
Distance volant - vers l'avant du véhicule			Garantie poids remorqueable avec frein			1200(600)	
			Garantie poids remorqueable sans frein			600	
			Garantie poids de l'ensemble				
			Poids remorqueable testé			1200(600)	
			Vitesse maximale selon le constructeur	théorique		127(122)	km/h
			Vitesse maximale testée	environ		120	km/h

( ) = avec caoutchoucs aux pare-chocs

( ) = avec boîte c.v. automatique

Équipement		
Feux de route	CR	(E)
Feux de croisement	CR	(E)
Feux de position	A	(E)
Feux rouges	R-SI	(E)
Feux stop	R-SI	(E)
Clignoteurs	av 1	(E) ar 2a (E)
Catadioptres	av	I (E)
Feux de gabant	av	
Feux complément.	feu bleu et avertisseur à deux tons alternés §)	
Eclairage plaque	1/ séparé, au centre	
Essuie-glace	2/ balais avec <del>SANS</del> lave-glace	
Avertisseurs	HELLA B 34 ou 001 781	
	BOCCH CH 5 0301 06/07/03	
	KLAXON TP AR 271 à 276 / EVIG AK 12	

**Indications pour le permis de circulation**

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	VW	27	
Homologation			
N°	CH 0854 43		
Carrosserie	ambulance		
Places	total 7	avant 3	
Poids à vide	s. bulletin pesage	Carburant B	
Charge utile	=	CV-impôt 10,03	
Poids total	2100	Cylindrée 1970	

**Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation**

- \* ) Mesure des gaz : une vignette n'est pas exigée
- \*\* ) Poids à vide : selon l'aménagement intérieur
- + ) Ceintures de sécurité : accessibilité des organes de commande testée avec les 3 individus-types choisis pour les essais; les ceintures à 3 points sont suffisantes.
- ++) Variante de pneu : 185 SR 14 Reinforced, av = 1090 (2,1) / ar = 1130 (2,2), 180 km/h, voies inchangées.

**§) A noter dans le permis de circulation:**

- Feu bleu et avertisseur à deux tons alternés autorisés (homologations et commandes doivent être contrôlés).

Voiture  
de tourisme

V W

27 - Ambulance  
(moteur CJ)

CH. 0854 43

F I C H E   C O M P L E M E N T A I R E   I

Complément du 27,02,78 à Berne - Br

Mesures du bruit selon l'OCE:

avec le véhicule en marche : 39 km/h, M2, iA 4,57 = 80 dB/A  
50 km/h, A2, iA 4,09 = 80 dB/A

à proximité de l'échappement: 93 dB/A à 3150 t/min

Voiture  
de tourisme

V W

Type 2

CH 0854 <sup>43</sup> \*)

FICHE d'INFORMATION (doit être ajoutée à chacune des FH indiquées)

\*) Valable pour les fiches d'homologation suivantes:

CH 0854 36    CH 0854 37    CH 0854 38    CH 0854 40    CH 0854 43    CH 0854 44  
CH 0854 45    CH 0854 48    CH 0854 49    CH 0854 50

Complément du 10.11.77 à Schinznach-Bad - lin

Variante de pneus: 185 R 14 C 6 PR charge 1520 (3,75) V-max. 120 km/h.